

<h3>Allgemeine Gebrauchsanleitung</h3> <ol style="list-style-type: none"> Sterilisieren Sie den metallenen Messfühler, indem Sie ihn mehrere Minuten lang in eine geeignete Flüssigkeit, wie z.B. kochendes Wasser, tauchen. Schalten Sie das Thermometer mittels dem "On/Off" Knopf auf der Vorderseite an. Wählen Sie mit dem "F/C" Knopf Fahrenheit oder Celsius aus. Bitte beachten Sie: Um die Lebensdauer der Batterie zu verlängern, schaltet sich das Gerät nach 5 Minuten automatisch ab, wenn keine Knöpfe betätigt werden und der Temperaturmesswert ist niedriger als 122°F (50°C). Der Sensor ist Prüfpunkt umkippen für eine schnelle Antwort und einen genauen Messwert. Wenn bereit um die Temperatur zu prüfen ein, setzen Sie Thermometer Messfühler in die Mitte des Produktes für ein genaues Temperaturmaß. Der LCD stabilisiert, wenn Messwert komplett ist (ungefähr 10 Sekunden). "Hold" Eigenschaft: drücken Sie den "Hold" Knopf und die Temperatur wird gehalten (der Buchstabe "H" erscheint). Drücken Sie erneut, um nicht weiter zu halten. "Max/" Eigenschaft: drücken Sie den "Max/" Knopf, um die höchste gemessene Temperatur zu sehen (das Wort "max" erscheint). Drücken Sie den "Max" Knopf, um die minimale gemessene Temperatur zu sehen (das Wort "min" erscheint). Drücken Sie den "Max/" Knopf zurückgehen wird die momentane Temperatur anzeigen. Andernfalls, zurückgeht die Maßeinheit automatisch zum gegenwärtigen Temperaturmesswert nach 10 Sekunden gen. Um ein Verbrennen in der Nähe von Hitze zu vermeiden, stülpen Sie die Schutzhülse über das andere Ende des Thermometers und benutzen Sie sie als Griff. Bitte reinigen Sie den Teststab, bevor er in ein anderes Produkt eingeführt wird. <h3>Spezifikationen</h3> <p>Bereich: -40°C bis 232°C (-40°F bis 450°F) Genauigkeit: ±1°C bzw. 2°F außerhalb des oberen Bereiches Auflösung: 0,1°C oder °F bis 199,9° (über 1°C und °F) Automatische Abschaltung: nach 5 Minuten, wenn keine Knöpfe betätigt werden und der Temperaturmesswert ist niedriger als 50°C (122°F) Stepdown Messfühlers: 9848EFD A-37 = 1.5mm Batterie: CR2032 de Lithium (inklusiv)</p>	<h3>Batterie ersetzen</h3> <p>Das Thermometer benötigt eine CR2032 Batterie de Lithium. Wenn die Maßeinheit nicht für ersten Gebrauch einschält, entfernen Sie und ersetzen Sie dann die Batterie. Wenn das Display dunkel wird. Zum Ersetzen der Batterie:</p> <ol style="list-style-type: none"> Öffnen Sie das Batteriegehäuse, indem Sie den Deckel des Batteriegehäuses auf der Rückseite des Thermometers mittels einer Münze in der Fuge gegen den Uhrzeigersinn drehen. Entfernen Sie die Batterie und legen Sie eine neue Batterie ein, die mit dem "+" Zeichen nach oben liegt. Verschließen Sie das Gehäuse. Stellen Sie sicher, dass der O-Ring an der richtigen Stelle liegt, damit das Thermometer wasserfest bleibt. Bitte beachten Sie: Wenn der Deckel des Batteriegehäuses nicht richtig verschlossen ist, kann Wasser in das Batteriegehäuse eintreten, und das Thermometer funktioniert nicht richtig. <h3>Kalibrierung</h3> <ol style="list-style-type: none"> Tauchen Sie den Messfühler mind. 2,5 cm tief in eine Masse aus zerkleinerten Eiszwürfeln und Wasser (0°C) für mindestens 30 Sekunden ein. Drücken und halten Sie den "Max" Knopf 5 Sekunden lang. Das Wort "SET" erscheint. Drücken Sie den "Max/" und "Hold/" Knopf gleichzeitig, um Temperatur-Einstellungsmodus einzugeben. Der LCD dreht Rot. Das gegenwärtige Temperaturblitzeln. Drücken Sie den "Max/" oder "Hold/" Knopf zu erhöhen oder zu verringern um die Temperatur durch 1°F (0,5°C). Zu den nachgeführten Temperatur kalibrieren, drücken und halten Sie den "SET" Knopf 5 Sekunden lang. Das LCD dreht Grün. Der muster "OK" erscheint, und zeigt dann "OK". Nach 2 Sekunden, der Thermometer geht zum normalen Modus zurück. Um die Rückstellungen kalibrierungs temperatur wieder herzustellen, entfernen Sie die Batterie für 1 Minute und ersetzen Sie sie dann. (Bitte beachten Sie: Wenn keine Knöpfe auf 30 Sekunden gedrückt werden, geht die Maßeinheit automatisch zum normalen Modus zurück.) <h3>Antimikrobiische Eigenschaft</h3> <p>Huberts Safe-T-Guard Hülse und Gehäuse enthalten ein nichtgiftiges, chemisches Gemisch, das den Wachstum von schädlichen Krankheitserregern hemmt, und das Ansteckungsrisiko vermindert. Es ist wichtig, dass das Thermometer nach jedem Gebrauch gründlich gereinigt und desinfiziert wird.</p>	<h3>General Operation</h3> <ol style="list-style-type: none"> Sterilize the metal probe by inserting it into an appropriate solution such as boiling water for several minutes. Press "On/Off" to turn the unit on. Press "F/C" to select temperature scale. Note: To save battery life, this unit has an AUTO-OFF feature that turns the instrument off after 5 minutes if no buttons are pressed and the temperature reading is lower than 122°F (50°C). The sensor is located in the probe tip for a quick response and accurate reading. When ready to test the temperature, insert thermometer probe into the center of the product for an accurate temperature measurement. The LCD will stabilize when reading is complete (approximately 10 seconds). Hold Feature: Press the "Hold" button and the temperature will be held (the "HOLD" icon will appear). Press again to release. Max Feature: Press the "Max/" button once to read the maximum temperature that the probe has reached (the word "Max" will appear). Press the "Max/" button again to read the minimum temperature that the probe has reached (the word "Min" will appear). Press "Max/" a third time to return to the current temperature reading. Otherwise the unit will automatically return to the current temperature reading after 10 seconds. To avoid burns near heat, snap the pocket sleeve onto the opposite end of the thermometer and use as a handle. Be sure to sanitize the stem before inserting it into another product. <h3>Specifications</h3> <p>Range: -40°F to 450°F (-40°C to 232°C) Accuracy: 9848EFD A-37 = 140°F to 180°F = .5°F (54°C to 82°C=0.3°C) ±2°F or ±1°C outside of above range Resolution: 0,1°F or °C up to 199,9° (above 1°F and °C) Auto Shut-Off: after 5 minutes if no buttons are pressed and the temperature reading is lower than 122°F (50°C) Stepdown Probe: 9848EFD A-37 = 1.5mm Battery: CR2032 lithium (included)</p>	<h3>Battery Replacement</h3> <p>The thermometer operates on 1 CR2032 lithium battery. If the unit does not turn on for first use, remove and then reinstall the battery. Change the battery when the display becomes dim. Turn over to replace battery:</p> <ol style="list-style-type: none"> Open the battery compartment by turning the battery compartment door cover on the back of the thermometer counter-clockwise, using a coin in the slot. Remove used battery and insert new one, with the "+" sign facing up. Close the compartment. Make sure the O-ring is seated around the opening to maintain waterproof feature. Note: If battery door is not closed properly, water can get into the battery compartment causing the unit to malfunction. <h3>Calibration</h3> <p>If recalibration is necessary, for best results calibrate within the temperature range most commonly used. Always utilize a reliable source as a benchmark when calibrating. If a verified reference temperature cannot be achieved in the usage range, then calibrate in an ice bath as described in Step 1.</p> <ol style="list-style-type: none"> Suspend probe at least 1" into a 'slush' of crushed ice and water (32°F) for at least 30 seconds. Keep the probe from touching the container bottom. Press and hold the "SET" button for 5 seconds. The word "SET" will appear. Then press "Max/" and "Hold/" at the same time to enter Temperature Setting mode. The LCD will turn red. The current temperature blinks. Press "Max/" or "Hold/" to increase/decrease the temperature by 1°F (0,5°C). To enter the recalibrated temperature, press and hold the "SET" button for 5 seconds. The LCD will turn green. A "—" pattern appears, then "OK". After 2 seconds, the unit will return to normal mode. To restore the default calibration temperature, remove the battery for 1 minute and then replace it. (Note: If no buttons are pressed for 30 seconds, the unit will automatically return to normal mode.) <h3>Antimicrobial Feature</h3> <p>Hubert's Safe-T-Guard™ sleeve and housing incorporates a non-toxic chemical compound that inhibits the growth of harmful pathogens, which minimizes cross contamination. It is important to thoroughly clean and disinfect your thermometer after each use.</p>
<p>One Year Limited Warranty CP9848 EFD A37 12.08EFG</p> <p>This product is warranted against defects in materials or workmanship for one (1) year from the date of original purchase. It does not cover damages or wear resulting from accident, misuse, abuse, commercial use, or unauthorized adjustment and/or repair. Should this product require service (or replacement at our option) while under warranty, do not return to retailer. Please pack the item carefully and return it prepaid, along with store receipt showing date of purchase and a note explaining reason for return. There are no express warranties except as listed above. This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights which vary from state to state.</p> <p>Made to our exact specifications in China.</p> <p>Garantie limitée d'un an</p> <p>Taylor® garantit ce produit est libre de tout défaut de matériaux ou de main d'œuvre pour une période d'un (1) an pour l'acheteur original à partir de la date d'achat original. Elle ne couvre pas les dommages ou l'usure suite à un accident, une mauvaise utilisation, tout abus, utilisation commerciale ou réglage interdit et/ou réparation interdite. Si le produit doit être réparé (ou remplacé) à notre discrétion, ne le retournez pas au détaillant. Veillez l'emballer avec soin et le retourner à frais prépayés avec la facture du magasin indiquant la date d'achat et une note expliquant la raison du retour. Il n'y a aucune garantie expresse sauf celle indiquée précédemment. Cette garantie vous donne des droits précis, mais vous pouvez aussi avoir d'autres droits qui varient d'une juridiction à l'autre.</p> <p>Fabriqué en Chine selon nos spécifications exactes.</p> <p>Garantie limitada por un año</p> <p>Taylor® garantiza este producto contra defectos en los materiales y en la mano de obra durante 1 (un) año a partir de la fecha de compra original. No cubre daños ni desgastes que sean consecuencia de accidentes, uso inadecuado, abuso, uso comercial, ni ajustes o reparaciones no autorizadas. Si este producto requiere mantenimiento (o cambio a nuestro entender), no lo devuelva al vendedor minorista. Sírvase empaquetar el artículo cuidadosamente y envíelo con el franquicio pagado, junto con la recibo de la tienda en el que apareza la fecha de compra y una nota explicando el motivo de la devolución. No existen garantías expresas excepto las enunciadas anteriormente. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que usted tenga otros derechos que varíen de un estado a otro.</p> <p>Fabricado en China según nuestras especificaciones exactas.</p> <p>Jahres Garantie</p> <p>Die Materialien und Verarbeitung dieses Produktes sind für 1 (ein) Jahr nach Kauf garantiert. Dies schließt Schäden oder Abnutzung aufgrund von Unfällen, Zweckentwendung, Missbrauch und kommerzieller Nutzung sowie unberechtigte Änderungen und/oder Reparaturen aus. Sollte dieses Produkt während dem Garantiezeitraum eine Reparatur benötigen (oder Ersatz, wenn wir das für nötig halten), bringen Sie es bitte nicht ins Geschäft zurück. Bitte verpacken Sie das Produkt sorgfältig und senden Sie es (nicht portofrei) mit dem Kassenzettel, auf dem das Kaufdatum sichtbar ist, und mit einem Brief, der den Grund der Einsendung erklärt. Außer den oben angeführten Garantien gibt es keine weiteren Garantien. Sie haben aufgrund dieser Garantie bestimmte rechtliche Ansprüche.</p> <p>Nach unseren genauen Vorschriften in China hergestellt.</p>	<h3>Fonctionnement général</h3> <ol style="list-style-type: none"> Sérialisez la sonde métallique en l'insérant dans une solution appropriée, comme de l'eau bouillante, pendant plusieurs minutes. Appuyez sur le bouton «On/Off» (marche/arrêt) pour mettre l'appareil en marche. Appuyez sur le bouton «F/C» pour choisir la plage de température. Remarque : Pour conserver la puce, cet appareil comprend une fonction «AUTO-OFF» (arrêt automatique) qui l'appareil s'éteindra automatiquement après environ 5 minutes si aucune touche n'est enfoncée et la température est moins élevée que 122°F (50°C). Le capteur se trouve sur le bout de la sonde pour une réponse rapide et un relevé exact. Lorsque vous êtes prêt à tester la température, insérez la sonde du thermomètre au centre du produit pour un relevé de température exact. L'ACL se stabilisera à la fin du relevé (environ 10 secondes). Fonction de Hold (retenue) : Appuyez sur le bouton «HOLD» (retenue) et la température sera conservée (le icône «HOLD» apparaîtra). Ensuite, appuyez à nouveau pour dégager. Fonction de Max: Appuyez sur le bouton «Max/ »(maximum) pour lire la température maximum que la sonde a atteint (le mot «Max» apparaîtra). Appuyez à nouveau sur le bouton «Max/ » pour lire la température minimum que la sonde a atteint (le mot «Min» apparaîtra). Appuyez à nouveau sur le bouton «Max/ » pour revenir à l'affichage de température actuelle. Sinon l'appareil passera automatiquement à l'affichage de température actuelle après 10 secondes. Pour éviter les brûlures près de la chaleur, endarez le manche de pochette sur l'extrémité opposée du thermomètre et utilisez comme poignée. Assurez-vous de désinfecter la tige avant de l'insérer dans tout autre produit. <h3>Spécifications</h3> <p>Plage : -40 °F à 450 °F (-40 °C à 232 °C) Exactitude : 9848EFD A-37 = 140 °F à 180 °F = ,5°F (54 °C à 82 °C = 0,3°C) ±2°F ou ±1°C à l'extérieur de la plage précédente Résolution : 0,1 °F ou °C jusqu'à 199,9° (au-dessus de 1°F et °C) Arrêt automatique: Après 5 minutes si aucune touche n'est enfoncée et la température est moins élevée que 122°F (50°C) Sonde abaissante: 9848EFD A-37 = 1.5mm Pile : lithium CR 2032 (incluse)</p>	<h3>Remplacement de pile</h3> <p>Le thermomètre fonctionne avec 1 pile CR2032 au lithium. Si l'appareil n'allume pour la première utilisation, retirez et réinsérez la pile.</p> <ol style="list-style-type: none"> Ouvrez le compartiment de piles en tournant le couvercle de la porte du compartiment de piles à l'arrière du thermomètre dans le sens antihoraire à l'aide d'une pièce de monnaie dans la fente. Retirez la vieille pile et insérez-en une nouvelle, avec le signe «+» vers le haut. Fermez le compartiment. Assurez-vous que le joint torique est assis autour de l'ouverture pour maintenir la fonction étanche. <h3>Calibrage</h3> <p>Si recalibrage est nécessaire, pour les meilleurs résultats calibre dans une plage de température le plus utilisée généralement. Utilisez toujours une source fiable comme point de référence en calibrant. Si une température vérifiée de référence ne peut pas être réalisée dans la plage d'utilisation, calibrez alors dans un bain de glace tel qu'indiqué à l'étape 1.</p> <ol style="list-style-type: none"> Suspendez la sonde à au moins 1 po (2,54 cm) dans une barbotine de glace concassée et d'eau (32 °F/0 °C) pendant au moins 30 secondes. Appuyez et gardez enfoncé sur le bouton «SET» (réglage) pendant 5 secondes. Le mot «SET» apparaîtra. Puis appuyez sur «Max/ » et «Hold/ » en même temps pour entrer dans le mode de réglage de la température. L'ACL tournera le rouge. L'affichage de température actuelle clignote. Appuyez sur «Max/ » ou «Hold/ » pour augmenter/réduire la température d'un degré °F (0,5°C). Pour entrer la température recalibrée, appuyez et gardez enfoncé sur le bouton «SET». L'ACL tournera le vert. Un motif à «---» apparaîtra, puis «OK». Après 2 secondes, l'appareil reviendra à mode normal. Pour revenir à la température recalibrée par défaut, retirez la pile pour 1 minute et réinsérez la pile. (Remarque: Si aucune touche n'est enfoncée pendant 30 secondes, l'appareil reviendra automatiquement à mode normal.) <h3>Fonction antimicrobienne</h3> <p>Le manchon et boîtier Safe-T-Guard™ de Hubert incorpore un composé chimique non-toxique qui prévient la croissance de pathogènes dangereux ce qui réduit la contamination croisée. Il est important de bien nettoyer et désinfecter votre thermomètre après chaque utilisation.</p>	<h3>Fucionamiento general</h3> <ol style="list-style-type: none"> Esterilice la sonda de metal introduciéndola en una solución adecuada, como agua hirviendo, durante varios minutos.